

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 69 (1951)
Heft: 233

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

2469

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 233

Bern, Freitag 5. Oktober 1951

69. Jahrgang — 69^{me} année

Berne, vendredi 5 octobre 1951

N° 233

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21650
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gekl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regia: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21650
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Via économique“: 10 fr. 50 y compris la taxe postale.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Uebersicht der im dritten Vierteljahr 1951 aufgerufenen und kraftlos erklärten Inhaberpapiere, Tableau des titres au porteur dont la production a été ordonnée ou qui ont été annulés pendant le troisième trimestre de 1951.
Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.

Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist gemäss Ausverkaufsordnung (drei Firmen), Bilanzen, Bilans, Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände (6. Auflage). Liste des associations professionnelles et associations économiques de Suisse (6^e édition).

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Uebersicht der Inhaberpapiere - Tableau des titres au porteur

I. Im Juli bis September 1951 im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerichtlich aufgerufene Titel

I. Titres dont la production a été ordonnée par les tribunaux dans la Feuille officielle suisse du commerce en juillet/septembre 1951

Titelgattung Genre de titre	Ausgeber — Emetteur	Nummern der Titel Numéros des titres	Anzahl Nombre de titres	Nominal- wert Valeur nominale	Emissions- datum Date d'émission	Zinssatz Taux %	Coupons fällig Échéance des coupons	Bemerkungen Observations	Datum der Veröffentlichung Date de publication
Obligation	Aktiengesellschaft Kornbaustrasse, Zürich	307/14	8	500	1. XII. 23	5	—	mit Coupons 31. XII. 49 u. ff.	16. VII. 51
	Appenzel A.-Rh. Kantonalbank	61661	1	1000	—	3 ¼	21. III.; 21. IX.	rückzahlbar am 21. III. 54; mit Coupons von je Fr. 16.25 per 21. III. 49 bis und mit 21. III. 54	31. VIII. 51
Action	Banque de l'Etat de Fribourg, Fri- bourg	10856/7, 10659/63	7	100	1895	2	—	manteaux; sans talons ni coupons	6. VIII. 51
	Banque de Montana S.A., Montana	151/3, 243	4	300	—	—	—	—	26. VII. 51
Akte	Basler Transport-Versicherungs-Gesell- schaft, Basel	122	1	1000	—	—	—	davon 50%, d. b. Fr. 500 einbezahlt	2. VIII. 51
	Graubündner Kantonalbank, Chur	Serie 13; 10301	1	500	—	3	—	—	20. VII. 51
Obligation	do.	Serie 14; 18251	1	1000	—	3	—	—	20. VII. 51
	Haus der Bücher AG., Basel	1	1	1000	15. I. 42	—	—	Zertifikat; voll einbezahlte Aktie	9. VII. 51
Akte	Hypothekbank Lenzburg	60799	1	5000	2. VIII. 49	—	2. II.; 2. VIII.	mit Coupons 1950 bis 1954	16. VII. 51
	Kanton Bern (Hypothekarkasse)	35540	1	500	1897	3	—	mit Coupons 15. IV. 40 u. ff.	28. VIII. 51
Akte	Kurplatz AG. Vitznau	81, 213, 223/4, 279, 457/8, 460	8	100	—	—	—	—	9. VII. 51
	Lonza, Elektrizitätswerke und chemi- sche Fabriken, AG., Gampel	55499/500, 56301/4	6	500	—	—	—	actions de jouissance; coupon 13	14. IX. 51
Genußschein	do.	55499/500, 56301/4	6	—	—	—	—	bons de jouissance; coupon 4	14. IX. 51
	do.	61413	¼	—	—	—	—	ein Viertel-Genußschein	14. IX. 51
Akte	do.	181625	1	125	—	—	—	—	14. IX. 51
	do.	11171/180	800	5	—	—	—	80 Sammeltitel zu je 10 Aktien; mit Cou- pons Nrn. 1 bis 21	12. VII. 51
Obligation	Maschinenfabrik Winkler, Fallert & Co. AG., Bern	bis 11961/970	2	1000	1944	3 ¼	—	mit Coupons 31. III. 50 u. ff.	16. VII. 51
	Pfandbriefbank schweizerischer Hypo- thekar Institute, Zürich	Serie 34; 500873/4	2	1000	1944	3 ¼	—	mit Coupons 31. III. 50 u. ff.	16. VII. 51
Akte	Rapid-Motormäher AG., Zürich	372/6	5	800	31. VIII. 44	—	—	mit Coupons Nr. 7 u. ff. und Talons	24. IX. 51
	Schweizerische Bundesbahnen	126749, 144768	2	500	1894	3 ½	—	Jura-Simplon-Bahn; Mantel; rückzahl- bar per 1. X. 47	28. VIII. 51
Obligation	Schweizerische Volksbank, Wetzikon	44538	1	1000	—	3	III. V.; III. XI.	mit Couponsbogen 1945 bis und mit 1948	25. IX. 51
	Schweizerische Volksbank, Bern	79563 VI	1	5000	—	3 ¼	—	fällig 4. IX. 53; mit Coupons 4. III. 50 u. ff.	12. VII. 51
Azione	Società Funicolare Cassarate—Monte Brè di Lugano	311	1	500/ 350	1. XII. 25	—	—	—	23. VII. 51
	Société immobilière du Chablais S.A., Genève	11/20, 41/60, 81/110	60	500	—	—	—	actions ordinaires; avec coupon N° 4	27. VIII. 51
Action	do.	221/40	20	500	—	—	—	actions privilégiées; avec coupon N° 5	27. VIII. 51
	Société immobilière Le Printemps, Lausanne	268	1	—	—	—	—	—	27. VIII. 51
Akte	Spar- und Leihkasse, Bern	9198/200	3	500	—	—	—	mit Coupons Nr. 9 pro 1946 u. ff.	28. VII. 51
	Zürcher Kantonalbank, Zürich	733648	1	1000	9. II. 45	3	20. V.; 20. XI.	fällig 20. II. 52; mit Coupons 1950 u. ff.	16. VII. 51
Obligation	do.	775450	1	1000	20. II. 46	3	10. IV.; 10. X.	fällig 20. II. 52; mit Coupons 1950 u. ff.	16. VII. 51
	do.	Serie VIII, 360	1	1000	1947	3 ¼	15. III.; 15. IX.	fällig 15. III. 69; mit Coupons 1950 u. ff.	16. VII. 51

II. Im Juli bis September 1951 im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerichtlich kraftlos erklärte Titel

II. Titres dont l'annulation a été ordonnée par les tribunaux dans la Feuille officielle suisse du commerce en juillet/septembre 1951

Anteilschein	Allgemeine Aargauische Ersparniskasse, Aarau	7902	1	—	—	—	—	Couponsbogen; mit Coupons Nr. 34 pro 1949 bis und mit Nr. 40 pro 1955 und Talon	13. VII. 51
	do.	7903	1	—	—	—	—	Mantel	13. VII. 51
Action	Aluminium-Industrie AG., Chippis	52360/5, 52373/6, 52379, 52388/91, 52750/2, 52754/8	23	—	—	—	—	—	13. IX. 51
	Banque populaire de la Broye, Payerne	1628, 4718	2	—	—	—	—	—	20. VIII. 51
Bon de caisse	Caisse d'épargne du district de Courte- lary, Courteary	1825	1	500	8. VII. 26	—	—	—	27. et 30. VIII. 51
	Caisse hypothécaire du canton de Genève	105052/3	2	5000	—	2 ½	—	à 5 ans; échéance 25. V. 55; avec coupons de Fr. 62.50 au 25. XI. 50 et ss.	24. VII. 51
Obligation	Canton de Genève	30629	1	1000	1931	4	—	avec coupons depuis 1945	13. IX. 51
	Cantone Ticino	4707	1	500	1893	3 ½	—	Prestito di conversione; mantello	23. VII. 51
Obbligazione	do.	Serie Ee, 26092/3	2	500	1893	3 ½	—	consolidato redimibile; fogli principali	21. VIII. 51
	do.	Serie G.; 6131, 6379	2	—	1893	3 ½	—	consolidato redimibile; mantelli	9. VIII. 51

II. Im Juli bis September 1951 im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerichtlich kraftlos erklärte Titel
 II. Titres dont l'annulation a été ordonnée par les tribunaux dans la Feuille officielle suisse du commerce en juillet/septembre 1951

Titelgattung Genre de titre	Ausgeber — Emetteur	Nummern der Titel Numéros des titres	Anzahl Nombre de titres	Nominalwert Valeur nominale	Emissionsdatum Date d'émission	Zinssatz Taux %	Coupons fällig Echéance des coupons	Bemerkungen Observations	Datum der Veröffentlichung Date de publication
Obligation	Cantone Ticino	Serie G; 6212/14	8	500	—	3 1/2	—	consolidato redimibile; mantelli; senza relativo foglio cedole	13. IX. 51
	do.	Serie H, 7987; Serie L, 10894	2	500	1893	3 1/2	—	consolidato redimibile; fogli principali	21. VIII. 51
	do.	O 13273	1	500	—	3 1/2	—	consolidato redimibile; mantello	24. VIII. 51
	do.	Q 15907/10, V 20176, V 20482 V 20596	6	500	—	4	—	consolidato redimibile; mantelli	24. VIII. 51
Akte	Cementia Holding AG., Zürich	46651/47950	1300	40	—	—	—	consolidato redimibile; mantello mit Couponsbogen seit 1942	17. IX. 51
	Compagnie Coloniale du Congo S.A., Glarus	2103	1	500	—	—	—	mit sämtlichen noch nicht aufgerufenen Coupons	16. VII. 51
	do.	8329/69, 8587/8630	85	1000	—	—	—	mit sämtlichen noch nicht aufgerufenen Coupons	9. VIII. 51
Action	Compagnie du funiculaire Vevey-Char-donne-Pélerin, Vevey	745/6	2	—	—	—	avec coupons 44 et ss. attachés à chaque titre	30. VIII. 51	
Akte	Continental Lineoleum-Union, Zürich	siehe SHAB. Nr. 205	180	25	—	—	—	mit Coupons und Talons gemäss SHAB. Nr. 205/1951	3. IX. 51
	do.	vom 3. IX. 51 151071/087, 151104/300, 162872/92 30177	238	25	1928/9	—	—	mit Coupons 18 u. ff.	3. IX. 51
Buono di cassa	Credito Svizzero, Lugano	—	1	1000	15. XI. 48	3 1/2	25. V.; 15. XI.	scadenza a 6 anni; con cedole 1949/54	17. IX. 51
	Elat de Fribourg	53089/3	5	500	1903	3	—	mantaux; sans talon ni coupon	27. VIII. 51
Obligation	Färbererei- und Druckererei-Trust AG., Chur	siehe SHAB. Nr. 212	1009	40	—	—	—	mit Coupons Nrn. 4 bis 20 und Talon	11. IX. 51
	Internationale Gesellschaft für Chemische Unternehmungen AG. (I.G.-Chemie), Basel	v. 11. Sept. 1951, Seite 2273 61267, 83392	500	40	—	—	—	voll einbezahlte Aktien	7. IX. 51
	do.	152730, 158632/3, 161359, 161691, 164146/8, 167936, 169465, 169645, 189711, 211055, 211653, 211724, 215382 123/8	18	500	—	—	—	zu 50% liberierte, kaskadierte Aktien	7. IX. 51
Obligation	Konsumgenossenschaft Dübendorf	—	6	1000	31. XII. 48	3 1/2	30. VI.; 31. XII.	bis 31. XII. 53 unkündbar; mit Coupons Nrn. 3—10 per 30. VI. 50 u. ff.	6. IX. 51
Action	Nestlé and Anglo-Swiss Holding Co., Ltd., Vevey	440592	1	—	1938	—	—	avec bon d'amortissement même numéro; coupons 11 et suiv. attachés à l'action et au bon	30. VIII. 51
Akte	Rhätische Brauerei AG., Chur	1534/9	6	—	—	—	—	6% kumulierte Prioritätsaktien, mit rückständigen Coupons 11/15 und 20/8 sowie laufenden Coupons Nr. 34 u. ff.	44. VIII. 51
	Schweizerisch-Amerikanische Stickererei-Industrie-Gesellschaft, Glarus	79124/8	5	—	—	—	—	Eisenbahnrente; Mantel	23. VIII. 51
Obligation	Schweizerische Bundesbahnen	Serie I, La. A, 21132/3, 27164, 27448	4	1000	1890	3	—	mit Coupons 15. IV. 44 u. ff.	6. VII. 51
	do.	95765/8 5909	5	5000	1931	4	—	mit Coupons 1. IX. 46 u. ff.	13. VII. 51
	do.	—	1	1000	1934	4	1. III.; 1. IX.	mit Coupons 1. IX. 46 u. ff.	13. IX. 51
	Schweizerische Eidgenossenschaft	Serie II, 112522 16016	1	500	1903	3	—	Mantel, rückzahlbar seit 15. IV. 47	9. VII. 51
do.	—	1	500	1930	4	—	rückzahlbar per 1. IX. 45; mit Coupons 1. III. 46 bis 1. III. 47 und 1. III. 48 u. ff.	27. VIII. 51	
do.	—	2	1000	1930	4	—	rückzahlbar per 1. IX. 45; mit Coupons 1. III. 46 bis 1. III. 47 und 1. III. 48 u. ff.	27. VIII. 51	
do.	—	1	1000	1937	3 1/2	—	mit Coupons 15. I. 40 u. ff.	3. VII. 51	
Zertifikate	Société Internationale de Placements, Basel	Serie A, 169/70, 195/6 9889/90	4	—	—	—	—	Inhaber-Zertifikate zu 10 Subunits Swiss-valor; mit Coupons Nr. 31 u. ff.	21. IX. 51
Action	Société suisse de ciment Portland S.A., Neuchâtel	—	2	500	—	—	—	—	2. VII. 51
Akte	Spar- u. Leihkasse, Münsingen	521, 672	2	—	—	—	—	Couponsbogen; mit Coupons 11—20	6. IX. 51
Obligation	Zürcher Kantonalbank, Zürich	512532/4	8	1000	10. XI. 38	3	—	fällig seit 10. XI. 48	16. VII. 51

III. Widerruf — Révocations

Akte	Verbandsdruckerei AG. Bern, in Bern	Serie A, 103/4	2	100	—	—	—	—	6. VII. 51
------	-------------------------------------	----------------	---	-----	---	---	---	---	------------

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannt Inhaber des Talons mit den dazugehörenden Coupons Nrn. 49—60 zur Aktie Nr. 77127 der Schweizerischen Nationalbank in Bern wird hiermit aufgefordert, den genannten Talon mit Coupons innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 561⁴)

Bern, den 28. September 1951. Der Gerichtspräsident III: Hilfiger.

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief des Josef Marquis-Gasser, Blauen, von Fr. 7000, lastend im II. Rang auf Parzellen Nrn. 269, 848, 500, 532, 694, 976, 996, 1159 und 1484, Grundbuch Blauen, Beleg Serie I, Nr. 2790, vom 30. Januar 1931.

Der unbekannt Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 557⁹)

Laufen, den 3. Oktober 1951. Der Gerichtspräsident: Kuntschen.

Es wird vermisst das Sparbüchlein Nr. 8614 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Birsfelden, lastend auf Frau Bertha Birrer-Tremmel, geb. 1882. Der unbekannt Inhaber dieses Sparbüchleins wird aufgefordert, dasselbe innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 558⁹)

Liestal, den 3. Oktober 1951. Obergerichtskanzlei.

Die Kraftloserklärung des Inhaberschuldbriefes vom 11. Juli 1923 über Fr. 20 000 mit Nachrücken, verzinslich zu 6%, eingetragen am 27. Juli 1923 im II. Rang hinter einem Vorgang von Fr. 38 000 auf der Liegenschaft Sektion IV, Parzelle 1905' des Grundbuches der Stadt Basel, mit Wohnhaus Bruderholzallee 12, Schuldner: Bruno Straumann-Gröbly, wird begehrt. Gemäss Beschluß des Zivilgerichts des Kantons Basel-Stadt vom 2. Oktober 1951 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert einem Jahr, d.h. bis zum 6. Oktober 1952, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der vorstehend genannte Inhaberschuldbrief nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (W 562⁹)

Basel, den 5. Oktober 1951. Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt.

Es werden vermisst:

1. Altgült von Fr. 630, auf Heimwesen Riedmattli, Kerns, errichtet 21. Dezember 1843, Vorgang Fr. 3694.16;
2. Altgült von Fr. 1364.70, auf Haus, Mätteli und Garten im Röhrl, Lungern, errichtet 30. März 1867, ohne Vorgang;
3. Altgült von Fr. 1800, auf Hostatt des Otto Hanger, Alpnach, errichtet 2. Juni 1903, Vorgang Fr. 12 635.38;
4. 7 Stück Aktien der Luftseilbahn Gerschnialp-Trübsee AG., zu nom. Fr. 250, und zwar die Nummern 525, 526, 527, 528, 1397, 1398 und 1399, alle mit Coupons Nrn. 1—20;
5. Talons zu Coupons Nrn. 1—60 zu nachstehenden Stammaktien der Pilatus-Bahn-Gesellschaft: Nrn. 787, 788, 739, 740, 984, 985, 2615, 3057, 3058, 3128, 3316, 3317 und 3318.

Die unbekannt Inhaber dieser Werttitel werden gemäss Art. 870 ZGB und 981 ff. OR aufgefordert, diese innert Jahresfrist dem Unterfertigten vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. Für die unter Ziff. 4 und 5 genannten Werttitel beträgt die Frist nur 6 Monate. (W 559⁹)

Sarnen, den 8. Oktober 1951.

Der Kantonsgerichtspräsident Obwalden: Dr. F. Durrer.

Es werden vermisst:

1. Sparheft Nr. 206911 der St.-Gallischen Kantonalbank St. Gallen, lautend auf August Breitenmoser, St. Gallen; Wert per 31. Dezember 1950: Fr. 665.75.

2. Inhaberschuldbrief Nr. 1092 von Fr. 5800, datiert vom 18. Mai 1914, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Föhrenstrasse 7 in St. Gallen, Parzelle Bruggen Nr. 562.

3. Schuldbrief Nr. 7697 von Fr. 5000, datiert vom 6. September 1933, lastend auf der Kindergarten-Liegenschaft Parzelle Nr. 643 an der Eisenbahnstrasse 32 in Rorschach.

4. Inhaberschuldbrief Nr. 233, Pfandprotokoll Gams, Band XI, im Betrage von Fr. 1000 (ursprünglich Fr. 1180), datiert vom 9. Oktober 1914, lastend auf dem Anton Schöb, Dachdecker, Gasenzen, Gams, gehörenden Heimwesen in Hueb, Gams, Parzelle Nr. 708.

5. Versicherungsbrief Nr. 165, Pfandprotokoll Schänis, Band V, im Betrage von Fr. 400, datiert vom 5. Mai 1868, Versicherungsbrief Nr. 27, Pfandprotokoll Schänis, Band X, im Betrage von Fr. 1500, datiert vom 5. Februar 1901, beide lastend auf Wohnhaus mit Stallanbau, Schopf, Hofstatt und Garten an der Rietgasse, Schänis. Grundeigentümer: Frau Wwe. Marie Hofstetter-Giger und Franz Hofstetter Sohn.

6. Versicherungsbrief Nr. 2939, Pfandprotokoll Amden, Band VI, im Betrage von Fr. 1500, datiert vom 5. November 1892, lastend auf dem Gut Schwändi, Amden (Kataster Nr. 225), des Alois Rüdüsli, Landwirt, Grünen. Amden.

7. Versicherungsbrief Nr. 2931, Pfandprotokoll Amden, Band VI, im Betrage von Fr. 1366.67, datiert vom 2. Juli 1892, lastend auf dem Gut Aeschen (Kataster Nr. 231), des Linns Bachmann, Landwirt, Grossgaden, Amden.

8. Kaufschuldversicherungsbrief Nr. 11, Pfandprotokoll Weesen, Band IV, im Betrage von Fr. 13090.91, datiert vom 4. Juli 1892, lastend auf der Liegenschaft des Alban Stolz-Feldmann, Drogist, Weesen.

9. Kaufschuldversicherungsbrief Nr. 135, Pfandprotokoll Mosnang, Band N, im Betrage von Fr. 800, datiert vom 25. Februar 1911, lastend auf dem Wohnhaus mit Stöcklok Nr. 1037, mit Platz und Garten, in Hofen-Libingen. Grundeigentümer: Adolf Schönenberger, Bütschwil.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, Ziffer 1 binnen 3 Monaten und Ziffern 2—9 binnen einem Jahre, vom Tage der ersten Veröffentlichung an, vorzulegen, und zwar: Ziffern 1 und 2 beim Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen, Ziffer 3 beim Bezirksgerichtspräsidium Rorschach, in Goldach, Ziffer 4 beim Bezirksgerichtspräsidium Werdenberg, in Grabs, Ziffern 5—8 beim Bezirksgerichtspräsidium Gaster, in Kaltbrunn und Ziffer 9 beim Bezirksgerichtspräsidium Altgoggenburg, in Bütschwil, ansonst die Wertpapiere kraftlos erklärt werden. (W 560³)

St. Gallen, den 5. Oktober 1951.

Die Rekurskommission des Kantonsgerichtes.

Le président du Tribunal de la Glâne, à Romont, somme le détenteur éventuel du carnet d'épargne N° 271, ouvert auprès de la Banque populaire suisse par Albert Rigolet, f. Auguste, décédé à Villaranon le 5 septembre 1951, carnet se soldant au 7 juillet 1951, par 4020 fr. 35, de le produire et de le déposer au greffe du Tribunal de la Glâne, à Romont, dans les six mois à dater de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 555³)

Romont, le 2 octobre 1951.

Le président du Tribunal: L. Magnin.

Kraftloserklärungen — Annulations

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 2. Oktober 1951 die 624 Inhabersaktien der Filastie Holding S. A., Basel, Nummern 6797/7246, 8637/8806 und 8837/8840, zu nom. Fr. 500, mit Coupons Nrn. 1—30, nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt. (W 563)

Basel, den 5. Oktober 1951. Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

29. September 1951.

Elektrobau, RICH. HUBATKA & Co., in Zürich 6. Unter dieser Firma sind Richard Hubatka, von Degersheim, in Dietikon, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und mit im Sinne von Art. 177 ZGB erteilter Zustimmung Charlotte Hubatka geborene Wüest, von Degersheim, in Dietikon, als Kommanditistin mit einer Kommanditumsomme von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1951 ihren Anfang nehmen wird. Einzelunterschrift ist erteilt an die Kommanditistin Charlotte Hubatka geborene Wüest. Projektierung und Bau von elektrischen Schaltanlagen; elektrische Installationen von Licht-, Kraft-, Telefon- und Signalanlagen. Sonneggstrasse 30. 3. Oktober 1951.

Photo Wetter G.m.b.H., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 40 vom 17. Februar 1950, Seite 446). Die Gesellschafterversammlung vom 24. September 1951 hat die Statuten abgeändert. Hugo Wetter ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Er ist nicht mehr Geschäftsführer. Seine Unterschrift ist erloschen. Von seiner Stammeinlage im Betrage von Fr. 10 000 ist der Teilbetrag von Fr. 6000 an den bisherigen Gesellschafter Werner Wetter, dessen Stammeinlage sich dadurch auf Fr. 16 000 erhöht hat, und der Teilbetrag von Fr. 4000 an den neuen Gesellschafter Alfred Ziegler, von Unterramsern (Solethurn), in Murten, welcher damit eine Stammeinlage von Fr. 4000 besitzt, übergegangen. 3. Oktober 1951.

Kompass-Verlag A.G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 54 vom 6. März 1951, Seite 574). Max Neuenchwander, der nun auch den Vornamen Eduard führt, ist in den Verwaltungsrat gewählt worden; er führt Kollektivunterschrift nun als Delegierter des Verwaltungsrates. In den Verwaltungsrat ist ferner gewählt worden Eduard Neuenchwander-Naef, von Höfen (Bern), in Helsinki; er ist nicht zeichnungsberechtigt. 3. Oktober 1951.

Gebr. Kreutzinger, in Künsnacht, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 60 vom 12. März 1948, Seite 730), Drogerie; Fabrikation und Vertrieb chemischer Präparate sowie Handel mit Chemikalien. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Hans Kreutzinger aufgelöst. Die Firma ist

erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Alfons Werner Kreutzinger, von Zürich, in Zürich 2, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet: **A. Kreutzinger**. Geschäftsdomizil: Zürichstrasse 157/59.

3. Oktober 1951.

Bund Schweizer Architekten (BSA) (Fédération des Architectes Suisses (F.A.S.)), in Zürich 1, Verein (SHAB. Nr. 45 vom 24. Februar 1947, Seite 530). Rudolf Steiger und Robert Winkler sind aus dem Zentralvorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Zentralvorstand gewählt worden: Walther Niehus, von Oberhofen (Bern), in Künsnacht (Zürich), als Säckelmeister, und Hermann Rüfenacht, von Bern, in Muri bei Bern, als Schriftführer. Obmann oder Säckelmeister führen Kollektivunterschrift mit dem Schriftführer. Rechtsdomizil: Torgasse 4 in Zürich 1 (bei W. Niehus). Geschäftsdomizil: Bundesplatz 4 in Bern (bei H. Rüfenacht).

3. Oktober 1951. Möbel.

Heinrich Grob, in Männedorf (SHAB. Nr. 107 vom 9. Mai 1946, Seite 1391), Möbelfabrik. Die Prokura von Heinrich Grob ist erloschen. Elsa Grob führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivprokura zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Heinrich Guggenbühl, von Meilen, in Männedorf.

3. Oktober 1951. Camionnage, Möbel- und Autotransporte.

Gebr. Baumann, in Wädenswil, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 100 vom 1. Mai 1951, Seite 1053), Camionnage, Möbel- und Autotransporte. Die beiden Gesellschafter Emil Baumann und Heinrich Baumann führen nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift.

3. Oktober 1951. Holz, Kohlen, Heizöl.

H. Waser, in Winterthur (SHAB. Nr. 238 vom 10. Oktober 1944, Seite 2253). Der Geschäftsbereich wird wie folgt umschrieben: Handel mit Holz, Kohlen und Heizölen. Die Prokura von Emma Emilie Waser ist erloschen. Einzelprokura ist erteilt an Klara Waser geborene Nüssli, von nnd in Winterthur.

3. Oktober 1951.

Eugen Steinmann Kohlenhandels-Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1951, Seite 1802), mit Hauptsitz in St. Gallen. Eugen Steinmann-Kraft und Max Steinmann-Wilson führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Christian Rusch, von Wartau (St. Gallen), in Zürich.

3. Oktober 1951. Kunstharzpresswerk.

Winkler & Co., bisher in Diessenhofen (SHAB. Nr. 56 vom 8. März 1949, Seite 643), Kunstharzpresswerk. Diese seit 3. März 1949 im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragene Kommanditgesellschaft hat den Sitz nach Feuerthalen verlegt. Die Gesellschaft hat am 1. Februar 1949 begonnen. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Wilfried Winkler-Klausner, von Oberembrach, nun in Feuerthalen; Kommanditäre sind Katharina Klausner geborene Geiger, von und in Schaffhausen, mit einer Kommanditumsomme von Fr. 7000, sowie Theodor Holder, von Dürnten, in Neuhausen am Rheinfluss, mit einer Kommanditumsomme von Fr. 7500. In Langwiesen, Haus Fenisberg 15).

3. Oktober 1951. Reisebureau.

Werner Sauter, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Werner Sauter, von Zürich, in Zürich 10. Reisebureau. Kurvenstrasse 14.

3. Oktober 1951.

Fritz Streuli, Kleinbau, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Fritz Streuli, von Zollikon, in Zürich 3. Projektierung und Erstellung von Kleinbauten (Ferien-, Weekend- und Wohnhäuser). Stampfenbachstrasse 14.

3. Oktober 1951. Schleifmaschinen.

Gottlieb Bachmann, in Opfikon (SHAB. Nr. 115 vom 20. Mai 1947, Seite 1358), Schleifmaschinen. Diese Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

3. Oktober 1951.

A. Reichmuth, Holzbearbeitung, in Zürich (SHAB. Nr. 221 vom 21. September 1950, Seite 2426). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Oktober 1951. Textilien.

J. Spichtig, in Dübendorf (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1951, Seite 50), Textilien. Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

3. Oktober 1951. Getreide, Futtermittel.

Ernst Nötzli, in Zollikon (SHAB. Nr. 237 vom 11. Oktober 1943, Seite 2274), Getreide und Futtermittel. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Felix Jauch», in Zürich, erloschen.

3. Oktober 1951. Getreide, Futtermittel.

Felix Jauch, in Zürich (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1951, Seite 2237), Getreide und Futtermittel. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Ernst Nötzli», in Zollikon, übernommen.

3. Oktober 1951. Patentverwertung usw.

Neutron A.G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 247 vom 21. Oktober 1949, Seite 2737), Verwertung von Patenten usw. Die Generalversammlung vom 25. September 1951 hat die Statuten abgeändert. Die Firma wird nun auch in französischer und englischer Sprache geführt, lautend **Neutron S.A.**, beziehungsweise **Neutron Ltd.** Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000 erhöht worden. Diese neuen Aktien sind Prioritätsaktien und geniessen die in den Statuten näher umschriebenen Vorrechte bezüglich des Reingewinnes. Die Gesellschaft hat das Schweizerpatent Nr. 370 383 betreffend Drehspul-Relais und eine noch nicht patentierte Erfindung betreffend Kristall-Relais zum Preise von Fr. 35 000 erworben. Dieser Preis ist voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht worden. Vom Erhöhungsbetrag des Grundkapitals sind ferner Fr. 15 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert und zerfällt in 50 Stammaktien zu Fr. 1000 und 150 Prioritätsaktien zu Fr. 1000, alle auf den Namen lautend. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 4 Mitgliedern. Julius Läubli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Dr. Hermann Walser, von Wolfhalden (Appenzel A.-Rh.), in Künsnacht (Zürich), und Hans K. Bollschweiler, von und in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Brandschenkestrasse 20 in Zürich 1.

Bern — Berne — Berna Bureau Aarwangen

2. Oktober 1951. Wolle, Mercerie, Kolonialwaren.

Leopold Joss, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten. Inhaber der Firma ist Leopold Joss, von Haste b. B., in Bützberg, Gemeinde Thunstetten. Wolle, Mercerie- und Kolonialwarenhandlung. Unterdorf.

3. Oktober 1951. Tuch, Mercerie, Konfektion.

Walter Holliger, vorm. A. Holliger-Kurt, in Langenthal, Tuch- und Merceriewaren, Konfektion (SHAB. Nr. 129 vom 6. Juni 1947, Seite 1523). Die an Fritz Marti erteilte Prokura ist erloschen.

Bureau Bern

Berichtigung.
Schuhhaus Fr. Wüthrich, zum Zytglogge, in Bern, lautet die am 28. September 1951 gelöschte Firma und die Nachfolgefirma demnach Schuhhaus Fr. Wüthrich, zum Zytglogge, Nachf. J. Wüthrich, in Bern (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1951, Seite 2442).

1. Oktober 1951.

Leinenweberei Bern A.-G. (Tissage de Toiles S.A.) (Linen Mills Berne Inc.), in Bern (SHAB. Nr. 72 vom 27. März 1948, Seite 872). Aus dem Verwaltungsrat ist der bisherige Präsident Léon Wallach infolge Todes ausgeschieden; seine Einzelunterschrift ist erloschen.

1. Oktober 1951.

Experta, Organisations- und Revisions-Treuhand A.-G., Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1947, Seite 2763), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Die Unterschrift von Karl Blum ist erloschen.

1. Oktober 1951. Chemisch-technische Artikel.

Johann Kunz, in der Papiermühle, Gemeinde Bolligen, Fabrikation von und Handel mit chemischen und technischen Artikeln, insbesondere Stahlgewebeprodukte (SHAB. Nr. 132 vom 9. Juni 1948, Seite 1611). Der Inhaber Johann Kunz und seine Ehefrau Marta Johanna geborene Rieder haben durch Vertrag Gütertrennung vereinbart.

1. Oktober 1951.

Kantonalbank von Bern (Banque cantonale de Berne), in Bern (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1951, Seite 114). Die Kollektivprokura von François Montavon für die Hauptbank ist erloschen.

1. Oktober 1951. Zeitschrift.

Max Lidauer, in Bern. Inhaber der Einzelfirma ist Max Lidauer, österreichischer Staatsangehöriger, in Bern. Redaktions- und Administrationsbureau für die Schweiz der Zeitschrift «Die Stimme Oesterreichs», Greyerzstrasse 99.

1. Oktober 1951.

Berufskleider Frau Roten, in Bern (SHAB. Nr. 130 vom 7. Juni 1951, Seite 1378). Neues Geschäftsdomizil: Laubeggstrasse 12.

1. Oktober 1951. Liegenschaften.

Ernst Wildeisen, bisher in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen (SHAB. Nr. 69 vom 23. März 1950, Seite 783). Die Einzelfirma hat den Sitz nach Bern verlegt. Inhaber ist Ernst Wildeisen, von Lauperswil, nun in Bern. Liegenschaftshandel und -vermittlung. Müllinenstrasse 37.

1. Oktober 1951. Textilwaren.

Hermann Siegfried, in Bern. Inhaber dieser Firma ist Hermann Siegfried alliié Schneider, von Grosshöchstetten, in Bern. Vertrieb von Textilwaren. Militärstrasse 51.

1. Oktober 1951.

L'Importateur S.A., bisher in Genf, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 263 vom 9. November 1949, Seite 2913). Laut öffentlicher Urkunde und Generalversammlungsbeschluss vom 6. Oktober 1950 hat die Gesellschaft ihren Sitz nach Bern verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Dicsse Holding-Aktiengesellschaft bezweckt die Verwaltung finanzieller Beteiligungen jeder Art an ausländischen Unternehmungen, vor allem solchen der Tahak-Importierung, in Form von Aktien oder langfristigen Obligationen sowie an Tochtergesellschaften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 3. Februar 1930 und wurden am 3. September 1947 und am 6. Oktober 1950 revidiert. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. rer. pol. Hans Küng, von Eriswil, in Muri bei Bern, als Präsident, und Hans Max Beutler, von Lauperswil, in Bern, Mitglied, dessen bisherige Einzelunterschrift erloschen ist. Die beiden Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv. Domizil: Christoffelgasse 2 (beim Präsidenten, in gemieteten Räumen).

2. Oktober 1951.

Gesellschaft für Kohlenförderung im Ausland A.-G. in Liq., in Bern (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1951, Seite 1507). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

2. Oktober 1951. Maschinen.

Winton Gyger A.G., in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 8. September 1951 sowie Nachtrag zum Errichtungsakt vom 27. September 1951, besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Hochdruck-Homogenisiermaschinen sowie Maschinen für die chemische Industrie, die Milchwirtschaft, die Nahrungsmittelindustrien, für Hotels und Restaurants sowie Konditoreien und Bäckereien. Die Gesellschaft ist ferner berechtigt, den Kauf und Verkauf von Waren jeder Art zu betreiben. Die Gesellschaft kann sich auch an inländischen und ausländischen, kommerziellen und industriellen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Barzahlung von Fr. 11 000 und Sacheinlagen von Fr. 39 000 voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 8. September 1951 von Fräulein Theodate Gyger, von Buchs (Aargau), in Solothurn, zwei Sätze: Zeichnungen Typ I und II von Homogenisiermaschinen zum Kaufpreis von Fr. 39 000, wofür die Sacheinlegerin 39 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000 erhält. Die restlichen 11 Aktien von je Fr. 1000 sind durch Barzahlung voll liberriert worden. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern, gegenwärtig aus: Theodor Troller, englischem Staatsangehörigen, in Bern, Präsident; Winton Gyger, von Buchs (Aargau), in Solothurn, Vizepräsident, und Willy Wälti, von Rüderswil, in Bern, Mitglied. Sie führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Geschäftsdomizil: Mühlemattstrasse 12 (in gemieteten Räumen).

2. Oktober 1951. Kleiderreinigung usw.

Purus A.G., in Wätern, Gemeinde K ö n i z, Reinigung, Imprägnieren und Färben und Lagern von Kleidern, Wäsche und Pelzen usw. (SHAB. Nr. 129 vom 6. Juni 1951, Seite 1367). Dr. Rolf Läufer ist als Mitglied des Verwaltungsrates zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

2. Oktober 1951. Wäsche.

Frau Lüdi, in Bern. Inhaberin der Einzelfirma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Elise Rosa Lüdi geborene Bönzli, von Heimiswil, in Bern, gütterrechtlich getrennte Ehefrau des Gottfried Lüdi. Handel mit Herren-, Damen- und Kinderwäsche. Landoltstrasse 89.

Bureau Burgdorf

3. Oktober 1951. Spritzgussteile usw.

Lenco A. G., in Burgdorf, Fabrikation von Spritzgussteilen aller Art usw. (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1949, Seite 61). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 28. September 1951 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Der Präsident und der Delegierte des Verwaltungsrates zeichnen einzeln. Zwei weitere, vom Verwaltungsrat zu bezeichnende Mitglieder zeichnen nun kollektiv zu zweien. Die Statuten wurden noch in weiteren Punkten revidiert, die nicht publikationspflichtige Tatsachen betreffen.

Uri — Uri — Uri

28. September 1951.

Altdorfer Seifenfabrik Schüpbach & Haldemann, in Altdorf, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1950, Seite 2288). Die Gesellschaft hat sich am 28. September 1951 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Walter Schüpbach, von Mirchel, in Altdorf, und Eugen Haldemann, von und in Basel, sind unbeschränkt haftende Gesellschafter. Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 15 000 ist David von Almen, von Lauterbrunnen, in Gurtellen. Die Firma wird geändert in: Altdorfer Seifenfabrik Schüpbach, Haldemann & Cle.

Solothurn — Soieure — Soletta

Bureau Kriegstetten

3. Oktober 1951. Schreinerei.

Joh. Wiedmann, bisher in Derendingen, mechanische Schreinerei (SHAB. Nr. 24 vom 29. Januar 1949, Seite 286). Die Firma hat den Sitz nach Gerlafingen verlegt, woselbst der Inhaber wohnt. Geschäftslokal: Waldstrasse 482.

Bureau Lebern

2. Oktober 1951. Gasthof.

W. Zimmermann-Günter, in Riedholz. Inhaber der Einzelfirma ist Walter Zimmermann-Günter, von Wolfwil (Solothurn), in Riedholz. Betrieb des Gasthofes zum «Neuhaus». Baselstrasse 71.

Bureau Olten-Gösgen

2. Oktober 1951.

Milchgenossenschaft Gretzenbach-Grod, in Gretzenbach (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1950, Seite 2526). Jakob Hürzeler ist als Mitglied der Verwaltung und Vizepräsident zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Vizepräsident ist nun der bisherige Aktuar Gustav Müller. Neu wurde als Mitglied der Verwaltung und zugleich als Aktuar gewählt Hans Widmer, von Sumiswald, in Grod. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Domizil: bei Vizepräsident Gustav Müller.

2. Oktober 1951.

Autogesellschaft Wisen, in Wisen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Auto-Verbindung für Personen zwischen Wisen und Läufelfingen. Auf Beschluss der Generalversammlung können auch andere Strecken befahren werden. Die Statuten datieren vom 17. Juni 1951. Die Genossenschafter haften persönlich und solidarisch subsidiär für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft. Zudem besteht die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 5 Mitgliedern. Paul Kunz, von Wisen, ist Präsident; Walter Strub, von Läufelfingen, Vizepräsident; Ernst Gruber, von Arni (Bern), Aktuar, und Robert Kunz, von Wisen, Kassier; alle in Wisen. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier zu zweien. Domizil: Beim Präsidenten.

Bureau Stadt Solothurn

2. Oktober 1951. Wirtschaft.

E. Schmid, in Solothurn, Wirtschaftsbetrieb, Restaurant «Touring» (SHAB. Nr. 107 vom 9. Mai 1947, Seite 1267). Die Firma ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Berichtigung.

Bürgerschafts-Genossenschaft des Verbandes schweizerischer Darlehenskassen (Coopérative de cautionnement de l'Union suisse des Caisses de crédit mutuel), in St. Gallen (SHAB. Nr. 220 vom 20. September 1951, Seite 2348). Der neue Aktuar Ignaz Egger ist nicht mehr Geschäftsführer.

28. September 1951. Reinigungsmittel.

G. Weber, Werolinfabrikation und -Handel, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Gottlieb Weber, von Hittnau (Zürich), in St. Gallen. Werolinfabrikation und -Handel (Reinigungsmittel); Fürstentlandstrasse 127a.

1. Oktober 1951.

Landw. Genossenschaft Wil und Umgebung, in Wil (SHAB. Nr. 138 vom 16. Juni 1949, Seite 1603). Bernhard Brunner, Vizepräsident und Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Hans Bernet, von Zuzwil, in Trungen, Gemeinde Bronschhofen, als Vizepräsident, und Hans Schwyn, von Beringen, in Littenheid bei Sirmach, als Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Geschäftsführer.

1. Oktober 1951.

Darlehenskasse Murg, in Murg, Gemeinde Quarten, Genossenschaft (SHAB. Nr. 121 vom 27. Mai 1948, Seite 1471). Bartholomäus Büsser, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde neu in den Vorstand und als Vizepräsident gewählt: Edwin Thoma-Frey, von Amden, in Murg, Gemeinde Quarten. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar, kollektiv je zu zweien.

1. Oktober 1951. Treuhandbureau.

Karl Raschle, in Wil. Inhaber der Firma ist Karl Raschle, von Bütschwil (St. Gallen), in Wil (St. Gallen). Treuhandbureau; obere Bahnhofstrasse 50.

1. Oktober 1951. Postautohalter, Automiefahrten.

Jakob Huber, in Oberhelfenschwil, Postautohalter und Automiefahrten (SHAB. Nr. 224 vom 25. September 1950, Seite 2456). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

2. Oktober 1951. Zwirnerei, Kunstseide, Mischgarne.

Boppart & Co., in Goldach, Zwirnerei für Baumwolle, Kunstseide und Mischgarne, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 1 vom 5. Januar 1942, Seite 4). Die Kommanditärin Hildegard Boppart ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Kommandite von Fr. 1000 ist erloschen, ebenso ihre Einzelprokura.

2. Oktober 1951.

Buchdruckerei Volksstimme St. Gallen, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 301 vom 23. Dezember 1948, Seite 3484). Die Unterschrift des Geschäftsführers Robert Pugnet ist erloschen. Der neue Geschäftsführer ist Albert Meier, von Ottenbach (Zürich), in St. Gallen. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit je einem weiteren Mitglied des Vorstandes oder mit dem Geschäftsführer.

Aargau — Argovie — Argovia

Berichtigung.

WYNLIT Pharmazeutische Produkte A.G., in Baden (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1951, Seite 2453). Das neue Verwaltungsratsmitglied heisst Martin Stahl (nicht Max Stahl).

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

2. Oktober 1951. Möbel, Inneneinrichtungen.

Möbel-City A.G., bisher in Zürich (SHAB. Nr. 187 vom 13. August 1951, Seite 2042). Gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 27. Juli 1951 wurde der Sitz nach Diessenhofen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Möbeln und Inneneinrichtungen, eventuell deren Fabrikation. Sie kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 9. August 1946, revidiert am 8. September 1950. Das Aktienkapital beträgt Fr. 175 000, eingeteilt in 175 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt oder, sofern alle Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern, gegenwärtig aus Johann Born, von Niederbipp (Bern), in Schaffhausen, Präsident; Ernst Brunner, von Winterthur, in Diessenhofen, und Dr. Bernhard Peyer, von und in Schaffhausen. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zeltstrasse.

2. Oktober 1951.

Baugeschäft Bischof & Schless, in Kreuzlingen (SHAB. Nr. 75 vom 2. April 1951, Seite 792). Das Geschäftslokal wurde nach der Finkernstrasse 43 verlegt.

2. Oktober 1951. Schuhwaren.

Wittlin-Stäuber, in Amriswil, Schuhwarenhandlung (SHAB. Nr. 276 vom 2. November 1912, Seite 1924). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

2. Oktober 1951. Mercerie, Damenschneiderei usw.

Arnold Meler-Meyer, in Weinfelden, Mercerie-, Bonneterie- und Manufakturwarenhandlung, Atelier für Damenschneiderei (SHAB. Nr. 257 vom 2. November 1932, Seite 2559). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cully

2. Oktober 1951. Droguerie, etc.

Ali Braund, à Chexbres, exploitation de la Droguerie de la Placette, laboratoire dit «Laboratoire du Léman» (FOSC. du 2. Oktober 1945, N° 230). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

3. Oktober 1951. Articles en cuir, textiles.

Marcel Ruérat, précédemment à Leysin-Village; articles en cuir pour malades (FOSC. du 14. Oktober 1949, N° 241). Le titulaire Marcel Ruérat, de Corcelles-près Payerne, à Chexbres, a transféré le siège de sa maison à Chexbres. Le genre d'affaires actuel est: commerce d'articles en cuir et textiles.

Bureau de Vevey

2. Oktober 1951. Epicrerie, mercerie, etc.

Augusta Held, à Corsier sur Vevey; épicerie, mercerie, charcuterie (FOSC. du 27. November 1941, N° 279). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

2. Oktober 1951. Menuiserie.

Hans Held, à Corsier sur Vevey, menuiserie mécanique (FOSC. du 7. mars 1936, N° 56). La raison sociale est radiée par suite de décès du titulaire.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau Brig

1. Oktober 1951.

Ernst Rittler, Stricker, in Wiler. Inhaber dieser Einzelfirma ist Ernst Rittler, von und in Wiler. Herstellung von Strickwaren.

1. Oktober 1951.

R. Schnydrig, Mech. Schreinerei, in Brig. Inhaber dieser Einzelfirma ist Raphael Schnydrig, von Grächen, in Brig. Werkstätte für neuzeitliche Bau- und Möbelschreinerei.

1. Oktober 1951.

Elektrizitätswerk Blatten, in Blatten. Unter dieser Firma besteht gemäss Beschluss der Gründungsversammlung und auf Grund der Statuten vom 18. August 1951 eine Genossenschaft, welche die Abgabe elektrischer Energie zu billigen Preisen an die Genossenschafter bezweckt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Genossenschafter nach dem Genossenschaftsvermögen unbeschränkt und solidarisch. Die Bekanntmachungen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Wallis und in den vom Gesetz vorgeschriebenen Fällen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Ein Vorstand von 5 Mitgliedern bildet die Verwaltung. Leo Kalbermatten ist Präsident, Jules Bellwald ist Aktuar; beide von und in Blatten. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit dem Aktuar.

Genf — Genève — Ginevra

29. septembre 1951.

Société Immobilière Le Foron, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 26. septembre 1951, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la location, la construction et la vente d'immeubles sis tant en Suisse qu'à l'étranger et en particulier l'achat pour le prix de 70 000 fr., des parcelles 3696, feuille 15, avec bâtiments N°s 352, 353 et 354, et 3712, feuille 15, avec bâtiments N°s 320 et 320bis, de la commune de Thonex. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Max Dunand, d'Avully, à Chêne-Bougeries, a été nommé unique administrateur; il engage la société par sa signature individuelle. Adresse: boulevard du Théâtre 12 (régie Dunand).

1^{er} octobre 1951. Camions, voitures-automobiles, etc.

Office-Cars E. Zumkeller, à Genève, organisation d'excursions et de voyages par groupement de personnes ou sociétés, notamment en cars, organisation de transports de marchandises, le tout en Suisse et à l'étranger et d'entente

avec des entreprises de transports dûment autorisées (FOSC. du 27. juin 1946, page 1937). La raison est modifiée comme suit: **E. Zumkeller**. Genre d'affaires actuel: Importation, représentation et commerce de camions, voitures-automobiles et tous accessoires et pièces détachées s'y rattachant. Rue des Pâquis 59.

1^{er} octobre 1951. Charcuterie.

Ernest Gutzwiller, à Genève, charcuterie (FOSC. du 21. décembre 1935, page 3136). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

1^{er} octobre 1951. Auto-taxi.

Maurice Maret, à Genève, transport de personnes par auto-taxi (FOSC. du 1^{er} septembre 1950, page 2256). Son inscription n'étant plus obligatoire, cette raison est radiée à la demande du titulaire.

1^{er} octobre 1951. Transports des fourgons postaux, commerce de chevaux.

H. Dégallier, à Genève, entreprise de transports des fourgons postaux et commerce de chevaux (FOSC. du 20. novembre 1934, page 3189). Le titulaire Henri-Théophile Dégallier et son épouse Célise-Adèle-Louise née Mégevet, veuve Dunant, ont adopté le régime de la séparation de biens.

1^{er} octobre 1951. Motocyclettes, side-cars.

G. Mathieu, à Genève, importation, représentation et commerce de motocyclettes, side-cars et tous accessoires se rapportant aux véhicules routiers (FOSC. du 31. janvier 1951, page 271). Le titulaire Victor-Georges Mathieu et son épouse Marie-Eugénie née Vallino, sont, par contrat, mariés sous le régime de l'union des biens.

1^{er} octobre 1951. Gypserie-peinture.

Mo-Costabella frères, à Genève, entreprise de gypserie, peinture et maçonnerie, société en nom collectif dissoute et en liquidation (FOSC. du 21. mars 1951, page 718). L'associé Emile Mo-Costabella et son épouse Giannina née Rivera, ont adopté le régime de la séparation de biens.

1^{er} octobre 1951. Installations électriques.

Georges Perrin & Cie, à Genève, entreprise d'installations électriques, société en commandite (FOSC. du 5. avril 1946, page 1049). L'associé commanditaire Isaac-Benjamin Baud, dont la procuration individuelle est radiée, s'est retiré, dès le 1^{er} janvier 1951, de la société qui est dissoute et dont la raison est radiée. L'associé indéfiniment responsable Georges Perrin, de et à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la société, dont il continue les affaires sous la raison individuelle: **Georges Perrin**. Entreprise générale d'installations électriques. Rue du Stand 64.

1^{er} octobre 1951. Brevets.

ETEX S.A., à Genève, exploitation de brevets et licences d'inventions, représentations commerciales, etc., dissoute par suite de faillite (FOSC. du 6. septembre 1951, page 2240). La procédure de faillite ayant été suspendue faute d'actif puis clôturée, cette raison est radiée d'office.

1^{er} octobre 1951.

Société anonyme suisse d'exploitations agricoles, à Genève (FOSC. du 21. février 1917, page 516). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29. juin 1951, la société a décidé de réduire son capital social de 2 700 000 fr. à 2 250 000 fr. par le remboursement d'une somme de 50 fr. sur chacune des 9000 actions de 300 fr., formant le capital social. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de 2 250 000 fr., divisé en 9000 actions de 250 fr. chacune, au porteur. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 27. septembre 1951.

1^{er} octobre 1951. Salon-lavoir.

«Blanche Neige» Max Hefti, à Genève, exploitation d'un salon-lavoir (FOSC. du 7. mars 1951, page 591). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de l'entreprise, selon bilan au 15. août 1951, à la société anonyme «Blanche Neige S.A.» à Genève, ci-après inscrite.

1^{er} octobre 1951. Salons-lavoirs.

Blanche Neige S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 26. septembre 1951, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation de salons-lavoirs, le commerce et la représentation de machines à laver et de tous accessoires s'y rattachant et pour objet la reprise, par voie d'apport, de l'actif et du passif du fonds de commerce exploité par Max-Arnold Hefti, à Genève, rue des Corps-Saints 8, sous la raison «Blanche Neige» Max Hefti, comme indiqué ci-après. Le capital social est de 52 000 fr., divisé en 52 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de l'entreprise «Blanche Neige» Max Hefti, à Genève, exploitation d'un salon-lavoir, selon bilan au 15. août 1951, accusant un actif de 60 013 fr. et un passif de 10 013 fr., soit un actif net de 50 000 fr. Le dit apport a été fait et accepté pour le prix de 50 000 fr., contre remise à l'apporteur de 50 actions au porteur de 1000 fr. chacune, entièrement libérées de la présente société. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la maison «Blanche Neige» Max Hefti, à Genève, dont elle aura les profits et les charges avec effet rétroactif au 15. août 1951. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou de plusieurs membres. Louis Riodel, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale individuelle. Locaux: rue des Corps-Saints 8.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Geschäftseröffnungsverbote — Sperrfristen

(Ausverkaufsordnung vom 16. April 1947)

Nachstehenden Firmen wurde die Durchführung eines Totalausverkaufs bewilligt, unter Festsetzung der für die ganze Schweiz geltenden Sperrfristen:

Firma **Max Burgherr**, Herren- und Knabenkonfektionsgeschäft, in **Zofingen**, Oberstadt 267, Sperrfrist bis 23. Dezember 1956;

Firma **Hans Hoppler**, Textilwarenhandlung, in **Villmergen** (Aargau), Wohlerstrasse 136, Sperrfrist bis 31. Dezember 1956;

Firma **Max Widmer-Sager**, Schuhwarengeschäft, in **Oftringen** (Aargau), Ruhbank 788, Sperrfrist bis 31. Januar 1957. (AA. 254)

Aarau, den 3. Oktober 1951.

Für die Polizeidirektion.
Kantonales Patentamt.

La Providence, Compagnie d'Assurances contre l'Incendie, 56, rue de la Victoire, à Paris

Actif Bilan au 31 décembre 1950 Passif

	Fr. fr.	Ct.		Fr. fr.	Ct.
Valeurs mobilières:			Fonds propres:		
Obligations et lettres de gage	632 233 249	—	Capital social	100 000 000	—
Actions d'entreprises d'assurances	114 932 727	—	Fonds de réserve	10 000 000	—
Autres actions	323 932 411	—	Réserves spéciales:		
Autres valeurs mobilières	97 717	—	Réserve pour éventualités		
Titres de gage immobilier	107 359	—	diverses	Fr. 10 000 000.—	
Immeubles	12 133 570	—	Provision pour fluctuations		
Dépôts en espèces auprès de gouvernements et d'associations	519 131	—	des changes	» 10 000 000.—	
Espèces en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	31 818 056	—	Provision pour pertes éventuelles à l'étranger	» 3 000 000.—	
Avoirs en banques	116 825 670	—	Réserve immobilière	» 2 500 000.—	
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	236 806 036	—	Fonds de réassurance	» 6 000 000.—	
Comptes courants créditeurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	11 859 616	—	Réserves techniques, réassurances déduites:		
Dépôts pour réassurances acceptées	43 890 421	—	Provision pour risques en cours	434 161 967	—
Prorata d'intérêts et loyers	312 203	—	Provision pour sinistres à régler	255 662 278	—
Mobilier et matériel	1	—	Réserve pour annulations de primes impayées	117 550 598	—
Cautionnements	620 177	—	Comptes courants débiteurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	34 455 983	—
Autres actifs	6 574 066	—	Dépôts pour réassurances cédées	147 573 640	—
(B 148)			Articles compensateurs:		
			Dividendes arriérés	Fr. 542 785.—	
			Provision pour impôts	» 47 949 729.—	
			Réserve spéciale pour cautionnements	» 79 886 799.—	
			Réserve de réévaluation pour fluctuations	» 54 753 874.—	
			Provision pour créances douteuses	» 3 603 097.—	
			Cautionnements	186 736 284	—
			Réserve de prévoyance au personnel	620 177	—
			Autres passifs	21 500 000	—
			Bénéfice	147 674 366	—
				45 227 147	—
				1 532 662 440	—
				1 532 662 440	—

Paris, le 20 juillet 1951.

La Providence, Compagnie d'Assurances contre l'Incendie
Le sous-directeur: A. de Villemandy.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände

6. Auflage

Dieses Verzeichnis, herausgegeben vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, ist soeben erschienen und an die Besteller versandt worden.

Es enthält die Namen von rund 1000 schweizerischen Berufs- und Wirtschaftsverbänden nebst Angabe ihrer Adresse, des Gründungsjahres, der Mitgliederzahl und der Verbandszeitschriften. Die in Betracht kommenden Angaben finden sich, soweit sie von den Verbänden selbst so geliefert worden sind, in deutscher, französischer und italienischer Sprache. Es handelt sich also nur um eine einzige, gemischt-sprachige Ausgabe.

Der Preis dieses Verzeichnisses beträgt bei Voreinzahlung auf Postscheckrechnung III 520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, Fr. 4.—, Versandkosten inbegriffen. Die Bestellung ist in diesem Falle auf dem Postscheckabschnitt anzubringen. Eine besondere schriftliche Bestätigung dieser Einzahlungen ist — um Missverständnisse zu vermeiden — nicht erwünscht.

Nach Wunsch erfolgt der Versand auch gegen Nachnahme oder mit Rechnung.

Der Verlag:

Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgen. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern

Liste des associations professionnelles et associations économiques de Suisse

6^e édition

Cette liste — dressée par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail — vient de paraître. Elle a été expédiée à tous ceux qui l'avaient commandée d'avance.

La liste contient les noms de près de mille associations professionnelles et économiques, ainsi que l'indication de leur adresse, de l'année de leur fondation, du nombre de leurs membres et de leur organe de publication. Ces renseignements sont transcrits en allemand, en français et en italien, en tant que les associations en donnent elles-mêmes la traduction. Il s'agit donc d'une seule édition dans les trois langues.

En cas de versement préalable au compte de chèques postaux III 520 Feuille officielle suisse du commerce, Berne, le prix du fascicule est de 4.— fr., frais compris. Afin d'éviter tout malentendu, on voudra bien ne pas confirmer les commandes à part par écrit, mais simplement les mentionner au verso du coupon qui nous est destiné.

Sur demande, l'expédition peut aussi avoir lieu contre remboursement ou avec facture.

L'éditrice:

Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

Redaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

Usines métallurgiques de Vallorbe S. A., Vallorbe

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 19 octobre 1951, à 15 h. 30, dans la salle à manger de l'Hôtel de France, à Vallorbe.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1950/51.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Nominations statutaires.
- 5° Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires dès le 5 octobre 1951, au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'au 18 octobre 1951, à 16 heures, contre présentation des actions:

- à Vallorbe: au siège social;
- à Lausanne: à la Banque cantonale vaudoise et ses agences;
- à Lausanne: à l'Union de banques suisses et ses agences.

L 360

La feuille de présence sera établie à partir de 15 heures.

Le conseil d'administration.

TOUSCHARBONS AG., BASEL

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Dienstag, den 16. Oktober 1951, 11.30 Uhr, in das Restaurant «St. Gotthard»,
Bahnhofstrasse 87, Zürich

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 27. Juni 1951.
2. Statutenänderung (Veränderung des Grundkapitals, sowie Neufassung der Statuten in deutscher Sprache).
3. Diverses.

Die Neufassung der Statuten, aus welcher auch die Anträge der Verwaltung betreffend Statutenänderung hervorgeht, liegt 10 Tage vor der ausserordentlichen Generalversammlung am Sitze der Gesellschaft in Basel, Peter-Merian-Strasse 43 sowie bei Herrn Rechtsanwalt Dr. Hans Glarner, Bahnhofstrasse 35, Zürich 1, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Stimmrechtsausweise sind durch Vorlage der Inhaberaktien bis zum 13. Oktober 1951 im Bureau von Herrn Rechtsanwalt Dr. Hans Glarner, Bahnhofstrasse Nr. 35, Zürich 1, zu beziehen. Z 613

Zürich, den 3. Oktober 1951.

Der Verwaltungsrat.



Zahlungsverkehr mit Argentinien

Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 171 und 172 veröffentlichten Texte (Mitteilung, BRB vom 20. Juli 1951, Verfügungen des EVD über die Dezentralisierung des gebundenen Zahlungsverkehrs und über die Zulassung von Forderungen, sowie Verfügung des EPD, alle vom 28. Juli 1951, ferner Mitteilung der Schweizerischen Verrechnungsstelle) sind in einem Separatabzug von 8 Seiten zusammengefasst worden.

Preis: 35 Rappen (inkl. Spesen).

Versand gegen Voreinzahlung auf Postscheckrechnung III 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Um Missverständnissen vorzubeugen, ist man gebeten, diese Einzahlungen nicht schriftlich zu bestätigen, sondern das Gewünschte auf dem für uns bestimmten Abschnitt des Einzahlungsscheins zu vermerken.

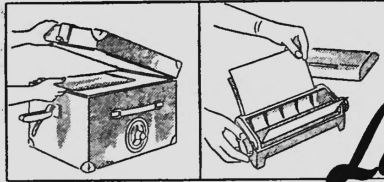
Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

*In 2 Minuten
Lichtpausen*

Einfachstes Arbeiten.
Original nach Skala be-
lichten und fertig!
Kostenpunkt pro Licht-
pause: 8 Rp. für A4,
16 Rp. für A3.

Ohne Auswählung von Lampen
oder Anwendung von Zusatzfiltern
auch verwendbar z. Herstellung von
2-Min.-Photokopien. Nur Negativ
mit Kontaktpapier durch Copyfix-
Entwicklungsgerät drehen.

Lichtpaus-, Photokopier- oder Combigerät?
Wir beraten Sie gewissenhaft. Verlangen Sie unsere
Vorschläge.



*durch
Lumoprint LP3*

Prospekte und unverbind-
liche Vorführung durch

Walter Walter Rentsch Rentsch AG AG

Zürich 5, Sihlquai 55, Tel. (051) 25 66 84

Coupon Nr. 1

An Walter Rentsch AG, Zürich 5, Sihlquai 55
Um unverbindl. Vorführung des Lumoprint LP3 ersucht

Name:

Adresse:

Les Acieries
B. Huntsman Ltd.
Sheffield (Angleterre)
Informent leur clientèle suisse que la maison
Alb. Mische & Cie.
3, rue Gutenberg, Genève
qui s'est occupée, depuis 1897, de la vente de certaines
sortes d'aciers, a été chargée dès ce jour de l'exclusivité
de vente en Suisse de tous les aciers et autres spécia-
lités fabriqués en leurs Usines de Sheffield.

**TRANSITAIRES
ou
IMPORTATEURS**
trouveraient magasinage dans entrepôt de 650 m²
à proximité immédiate de la gare du Day près Val-
lorbe. 3 quais desservis par voies normales à l'in-
térieur et à l'extérieur. Toutes facilités d'accès.
S'adresser au Comptoir agricole et industriel d'Orbe,
téléphone 721 56.

Seit über 20 Jahren
besuche ich die Maschinen- und Metall-Industrie- und
besitze eine grosse Kundschaft. Ich suche einen
Posten im Aussendienst, wo ich meine wertvollen
Beziehungen nutzbringend verwerten kann. Zahlreiche
Referenzen stehen zur Verfügung.
Angebote unter J 16251 Z an Publicitas Zürich 1.

Waren-Warrant
Wir befehlen Waren aller Art, auch
Transitwaren
finanzieren Importe und Exporte
Finanz- & Handels AG., Basel
Telephon 374 00

Moderne Fabrik sucht
LIZENZ oder VERTRETUNG
auch Lohnaufträge zur
besseren Verwertung der
Anlagen & Verkauforgan.
Branchen: Lebens- & Ge-
massmittel, Biscuiterie,
Tafelgetränke. Näheres
durch Lerberstr 28, Bern

Kammfabrikant (feine Käämme) sucht
VERTRETER
Offerten mit Referenzen unter Chiffre
V 14734 an Publicitas Lugano.

Langfristig zu mieten gesucht
zirka 500 m² trockener
Lagerraum
mit Bedienung für Eingang und Aus-
lieferung.
Zentralschweiz
Geleiseanschluss, Offerten mit genauer
Beschreibung unter Chiffre A 8474 an
Publicitas Lugano.

Zu vermieten im Hause Hirschengraben 11
BUREAUX
von zusammen zirka 125 m²
Ferner:
Atelier-Räume mit Bureau
zirka 120 m², günstig für stilles Gewerbe.
Kraft- und Wärmeinstallation vorhanden.
Bezugstermine für beide Mietobjekte nach
Uebereinkunft.
Weltere Auskunft erteilt die Hausverwaltung,
Treuhänder: Werner Schwarz, Hirschengraben 11, Bern
Telefon 226 45

**DON'T SAY WHISKY
— SAY**

**JOHNNIE
WALKER**

Born 1820
— Still
going Strong

General Agents:
F. SIEGENTHALER LTD, LAUSANNE
Tel. (021) 23 74 33

Aktiengesellschaft Grand Hotel Engadinerkurm
vormals Badrutt & Co., St. Moritz

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung
auf den 30. Oktober 1951, 15 Uhr, im «Neues Posthotel», St. Moritz

Traktanden:
1. a) Entgegennahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz und Gewinn- und Verlust-
rechnung per 30. April 1951 sowie des Berichtes der Kontrollstelle und Genehmigung
der Jahresrechnung;
b) Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
2. Wahlen.
3. Umfrage. Ch 48

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können vom 11. Oktober 1951 an gegen
Ausweis über den Aktienbesitz bei der Gesellschaft bezogen werden, woselbst ab diesem
Datum auch die bezüglichen Akten zur Einsicht der Aktionäre aufliegen.
Der Verwaltungsrat.

Neuwertige
**Vervielfältigungs-
maschine**
«ORCO PRINT»
billigst abzugeben.
Zoller AG, Mörswil
Telephon 9 16 66

Verlangen Sie
vom SHAB.
Probenummern
der
«Volkswirtschafts»

Continental - Rapid
Buchungsmaschine
wie neu, zu verkan-
fen. Anfragen unter
Chiffre H 16178 Z an
Publicitas Zürich 1.

Titres disparus
Le président du Tribunal de la Glâne, à Romont, somme le
détenteur éventuel du carnet d'épargne N° 271, ouvert auprès de
la Banque Populaire Suisse par
F 54
Albert Rigolet
L. Auguste, décédé à Villaranon le 5 septembre 1951, carnet se
soldant au 7 juillet 1951, par 4 020 fr. 35, de le produire et de le
déposer au Greffe du Tribunal de la Glâne, à Romont, dans les
six mois à dater de la première publication dans la Feuille officielle
suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.
Romont, le 2 octobre 1951. Le président du Tribunal: L. Magnin.

GROSSBANK sucht für deutschschweizerischen Sitz

Devisen-Spezialisten

mit Initiative, mehrjähriger Praxis und guten Sprachkenntnissen.
In Frage kommen Leute, die befähigt sind, diesen Geschäftszweig
auszubauen und einer Abteilung vorzustehen — Offerten mit
Lebenslauf, Bild und Gehaltsansprüchen sind zu richten unter
Chiffre T 13254 Y an Publicitas Zürich 1.

Blank S.A., Vevey

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
pour le mercredi 17 octobre 1951, à 15 heures, au siège de la société à Vevey.

Ordre du jour:
Opérations statutaires sur l'exercice 1950/51, arrêté au 30 juin 1951.
Le bilan et le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et le rapport de Messieurs
les contrôleurs sont à la disposition de Messieurs les actionnaires dès ce jour au siège de la
société à Vevey.
Les cartes d'admission seront délivrées avant l'assemblée sur présentation des titres
ou du récépissé de banque.
L 361
Au nom du conseil d'administration,
le président: Paul Thévenaz.



Wie das Gesicht des Menschen

den ersten, entscheidenden Eindruck vermittelt, so gibt ein sauber geschriebener Brief Zeugnis über den Absender. Sauber geschrieben - das heisst nicht nur schön übersichtlich in der Anordnung, sondern verlangt auch eine klare deutliche Schreibmaschinenschrift. Da kommt es auf das Farbband an...! Wenn Sie Carfa wählen, sind Sie dieser Sorge los, denn das Carfa-Farbband ist richtig farbdurchtränkt und doch nicht schmierend - es liefert eine gestochen schöne Schrift und hat eine lange Lebensdauer.



CARFA *Farbbänder*

Carfa-Maco, das ausgiebige Baumwollband. Carfa-Silco, das hochwertige Seidenband, für sämtliche Schreib-, Rechnungs-, Buchungs- und Spezialmaschinen, in allen Grössen und Farben. Bezug durch die Fachgeschäfte.



Carfa A.G. **CARFA** Zürich

Eine Ferien-Kur in *Sennrüti*

regeneriert Ihren Organismus, wodurch Sie Ihre frühere Leistungsfähigkeit zurück- erhalten.

Verlangen Sie Prospekt Nr. AL/22, Kurhaus Sennrüti, Degerheim Telefon (071) 5 41 41

Wir fabrizieren

Kundengeschenke

aus Celluloïd und thermoplastischem Glas. Gediegene Kunstlederartikel. Individuelle Gestaltung mit Reklameprägungen.

Frühzeitigen Einkauf können wir Ihnen im Interesse einer sorgfältigen Bedienung sehr empfehlen.

Verlangen Sie bitte Muster und Offerte unter Angabe Ihrer speziellen Wünsche.

KAMMFABRIK « HERBA » AG., MÜNCHINGEN (Salothurn) Verarbeitung von Kunststoffen Tel. (061) 7 13 17

Chamoisleder

USA Prod. dicke saugfähige Felle, 100% Trangerbung, zirka 60x70 cm p. Kip Fr. 352.50.

Musterversand nur gegen Nachnahme.

Anfragen an Wwe. A. Langenauer, Dietikon (Zürich), Tel. (051) 91 84 44

PEERLESS NEV-R-KURL

das nie rollende kanadische Kohlepapier

Der Inbegriff für Qualität

Personal-Ferienhaus

an wundervoller Lage im Berner Jura, enthaltend 4 möblierte Wohnungen à 2 Zimmer mit Küche, mod. Komfort, grosse Garage, Telefon usw., teilweise oder ganz

zu vermieten, eventuell günstig zu verkaufen.

Einzige Gelegenheit für sozial aufgeschlossenes Unternehmen. Anfragen unter Chiffre U 9248 Q an Publicitas Basel.

Für die Durchführung von Syndikatsgeschäften

werden noch weitere Interessenten mit Beträgen von Fr. 5000 an gesucht. Die einzelnen Geschäfte wickeln sich jeweilen innert 1 bis 3 Monaten ab. Anfragen von Selbstinteressenten erbeten unter Chiffre T 67925 G an Publicitas Bern.

Precisa

Kopfrechnen lohnt sich heute nicht mehr. Diese zeitraubende Arbeit besorgt die Maschine schneller und besser. Benützen Sie für Ihre täglichen Rechenarbeiten eine PRECISA. Sie gewinnen Zeit und am Abend sind Sie noch frisch und unternehmungslustig. Modelle schön ab Fr. 675.-. Verlangen Sie bitte Vorführung.



Ein Produkt schweiz. Präzisionsarbeit

Generalvertretung für die Schweiz:

ERNST JOST
AKTIENGESELLSCHAFT

Bihlestrasse 1 Zürich I Telefon (051) 27 23 10

Union - Registraturschränke Pulte usw.

bieten in jeder Hinsicht
VORTEILE!



UNION-KASSENFABRIK AG.

Postfach Zürich 40
Albisriederstrasse 257
Telephon (051) 52 17 58

Verlangen Sie Prospekt Nr. 505

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 280 und ff. ZGB)

Ueber die Verlassenschaft des am 17. Juni 1951 verstorbenen

Josef Haslach-Birngruber

Metzgermeister, wohnhaft gewesen in Alpnael-Dorf, geboren am 10. August 1908, Bürger von Aristau (Kt. Aargau), liegt das Inventar zur Einsichtnahme für alle Beteiligten beim unterzeichneten Amte auf. Lz 177

Die Auflage dauert vom 28. September 1951 bis 30. Oktober 1951. Allfällige Einsprachen sind Innert dieser Frist beim zuständigen Amte einzureichen.

Sarnen, den 25. September 1951.

Konkursamt Obwalden, Sarnen.

Schweizerische Kammgarnspinnerei übernimmt

Nachkämmungs-Aufträge

eventuell in Verbindung mit Spinnlohn-Auftrag. - Offerten unter Chiffre C 8476 M an Publicitas Bern.



installent of organisent le bureau moderne

Etudes, Conseils, Documentation, Démonstrations, Devis, par spécialistes rompus de longue date à tout problème d'organisation.

MEUBLES EN ACIER ERGA